

اللغة التصويرية في شعر عبد المحسن الكاظمي

د. خيرية عجرش

أستاذ مشارك، قسم اللغة العربية وأدبها، جامعة شهيد تشرمان أهواز، إيران

Echresh.kh@scu.ac.ir

د. محمود آبدانان مهدی زاده

أستاذ، قسم اللغة العربية وأدبها، جامعة شهيد تشرمان أهواز، إيران

abdanan@scu.ac.ir

غسان تركي عبد

طالب دكتوراه، قسم اللغة العربية وأدبها، جامعة شهيد تشرمان أهواز، إيران

aliswszz31@gmail.com

The figurative language in the poetry of Abdul Mohsen Al-Kazemi

Dr. Khairiya Ajrash

Associate Professor, Department of Arabic Language and Literature ,
Shahid chamran University of Ahvaz , Ahvaz , Iran

Dr. Mahmoud Abdanan Mehdizadeh

Professor , Department of Arabic Language and Literature , Shahid
chamran University of Ahvaz , Ahvaz , Iran

Ghassan Turki Abdul

PhD student , Department of Arabic Language and Literature , Shahid
chamran University of Ahvaz , Ahvaz , Iran

Abstract:-

The novelty of the research lies in investing in the mechanisms of the stylistic approach in discovering the aesthetics of the pictorial language of creative texts. The pictorial language often benefits from the procedures of other curricula without specifying it, so its work becomes inaccurate, if not random. As for the pictorial approach, it is one of the most textual approaches that explore language. The text and its superficial and deep poetic connotations, and produces results with high accuracy, feeling abstract and scientifically pictorial. We chose the poetry collection of the poet Abdul Mohsen Al-Kadhimi because of its clear poeticism that attracts the recipient, and reveals a creative personality with a promising stylistic future.

Key words: pictorial language, poetry, Abdul Mohsen Al-Kadhimi.

الملخص:-

تكمّن طرافة البحث في استثمار آليات المنهج الأسلوبي في استكناه جماليات اللغة التصويرية للنصوص الإبداعية، فغالباً ما تفيد اللغة التصويرية من إجراءات المناهج الأخرى من دون تحديد لها، فيصبح عملها غير دقيق إن لم نقل عشوائياً، أما المنهج التصويري فهو من أكثر المناهج النصية التي تسبر لغة النص ودلالاتها الشعرية السطحية والعميقة، وينخرج بتنتائج ذات دقة عالية، تشعر بالتجدد والعلمية التصويرية، وقد اخترنا المجموعة الشعرية للشاعر عبد المحسن الكاظمي لما تميزت به من شعرية واضحة تستقطب المتلقى، وتكتشف عن شخصية مبدعة لها مستقبل أسلوبي واعد.

الكلمات المفتاحية: اللغة التصويرية،
الشعر، عبد المحسن الكاظمي.

أولاً - المقدمة:

الصور الخيالية هي أحد الموضوعات الرئيسية لبوتيكات الشعر. يرسم الشاعر الصور بخيال شاعري ويعرض المساحات بشكل جميل لدرجة أنها ملزمة دائماً بالإعجاب به: "ماذا لا تزيد حديقتي قص العشب" بلا شك، مثل هذا المقطع هو قمة صورة الشاعر. لكن ما هي الصور الحقيقة للخيال؟

السور في الكلمة تعني الوجوه والخيال يسمى معانٍ مختلفة. مثل العقل، الخيال، في علم النفس القديم (علم النفس)، إحدى الخصائص الداخلية، القوة التي تحافظ على صورتهم في العقل في غياب الأشياء، سلسلة من الأفكار التي تظهر في العقل دون اتصال منطقي، أفكار عاطفية ليس لها قيمة علمية، قلق وخوف، انشغال بالعقل، محادثة، شك، تخمين، وجه أو شكل شخص ما أو شيء ما في العقل، عندما لا يكون أمام العين، التفكير في فعل شيء ما، النية والفكر ومثل هذه الأشياء في العقل.. تقدم إبداعات الشاعر على شكل صور لغوية.

ماهية الصورة: الصورة التي تعتبر معادلة لصورة الأوروبيين في الأدب بمعنى خاص. لأول مرة، اقترحه الشافعي الكدكاني بالتعريف التالي في كتابه سور الخيال في الشعر الفارسي: "الاستيلاء العقلي للشاعر على مفهوم الطبيعة والإنسان وجهوده الذهنية لتأسيس العلاقة بين الإنسان والطبيعة. هو ما نسميه الخيال أو الصورة وقدم آخرون تعريفات له، ذكر بعضها:

"الصورة هي أي استخدام للغة التصويرية التي تشمل جميع الأدوات الخطابية مثل التشبيه، والاستعارة، والاستعارة، والشهوانية، والأسطورة، وما إلى ذلك"^(١).

الصورة هي ما يسميه الأوروبيون الصورة، وقد أطلق عليها أجدادنا اسم التحضير والاستعارة والإذن" "الصورة أو التصوير في المصطلحات الأدبية هو عمل عقلي أو تشابه مرئي يتم إنشاؤه بواسطة كلمة أو عبارة أو جملة للكاتب أو الشاعر بحيث تنتقل تجربته الحسية إلى عقل القارئ أو المستمع^(٢)" الرسم في الشعر هو نوع من الإبداع الفني الذي يعطي الشاعر بواسطته ألوان الحياة لكلمات وأشياء ويضع عليها عبئاً عاطفياً ويخلق عالماً



جديداً بمساعدة هذه الصور"

"الصورة هي طريقة خاصة لظهور الشيء في الوعي البشري، أو بالطريقة الأولى، الصورة هي طريقة خاصة يقدم بها الوعي البشري شيئاً لنفسه^(٣)" الصورة هي وصف تخيلي أو مقارنة خيالية تؤدي إلى خلق دور في ذهن القارئ أو المستمع. في المناوشات الأدبية، يشير الخيال والصورة مقابل الصورة إلى مجموعة من الإجراءات التعبيرية والمجازية التي يخلقها المتحدث صورة بالكلمات ويخلق دوراً في عقل القارئ أو المستمع^(٤)" بشكل عام، يحدث الخيال والصورة عند وقوع حادثة في المنطق الفكري والعمومي للكلمة ويسمح مكانها بشكل ما "إنها صورة وردية للطبيعة تعكس في مرآة العقل"^(٥) تختلف الصور الشعرية عن بعضها حسب عمق خيال الشعراء وافعالاتهم. وكلما زاد استخدام الشاعر للخيال والعاطفة والمبالغات الشعرية في عمله، كانت الصور المعروضة في قصائده أكثر روعة، ونتيجة لذلك يكون التأثير على القارئ أعمق وتكون قصيده أكثر نجاحاً. لذلك، فإن كمية ونوعية الخيال والحمل العاطفي عنصران مهمان تحتاجهما كل صورة شعرية دائمًا للخلود؛ ولهذا، حسب بعض النقاد، "لا حقيقة في الأدب إلا خيال الإنسان" ومن ناحية أخرى، فإن الخيال بدون عبء عاطفي وعاطفي هو عنصر جاف بلا روح ولن يتحقق الكثير.

ثانياً - اسئلة البحث:

١. علام تقوم اللغة الشعرية في ديوان الالكاظمي؟
٢. ما الأساليب اللغوية التي اتبعها في التعبير عن تجربته الشعرية؟
٣. ما الظواهر اللغوية التي تبدت في شعره؟

ثالثاً - فرضيات البحث:

١. منذ القدم اهتم النقاد باللغة الشعرية وركزوا عليها واعطوها العناية البالغة، وما جاء ذلك عن فراغ وإنما عن يقين بأن اللغة الشعرية هي هوية الشاعر ودليل ابداعه، ومن هذا المنطلق وضعت القواعد والشروط الأساسية للكلام، فليس كل كلام يدخل في طيّات هذا الفن الكبير ولا كل من أوزن وقفى اكتسب فن الشعر، فانتقاء الألفاظ جاءت سمة أساسية في اللغة الشعرية حتى تتميز عن بقية العلوم وكلام العامة.



٢. هنالك ارتباط وثيق بين اللغة الشعرية وثقافة الشاعر، وافكاره، وتجاربه الشعرية، ونزعاته النفسية، ونظرته المجتمعية، لذلك على الشاعر أن يهتم باختيار ألفاظه لإيصال مقاصده للمتلقي بصورة السهل الممتنع.

٣. اتسمت اللغة الشعرية عند الشاعر عبد المحسن الالكااظمي بالرصانة والمتانة وحسن السبك.

رابعاً - أهداف البحث:

يسعى هذا البحث إلى تحقيق جملة من الأهداف، أبرزها:

١. تسليط الضوء على اللغة الشعرية في ديوان الالكااظمي من حيث استجابتها للموضوعات الجديدة.

٢. تحديد مجالات اللغة التصويرية في شعر عبد المحسن الالكااظمي.

خامساً - منهج البحث:

يعتمد البحث بصورة أساسية على المنهج البنوي بفرعيه الشكلاني والتكتوني، والذي يقوم على تخليل البنية اللغوية لشعر الالكااظمي، لكشف أنساقه الدلالية وسياقاته الفنية، والخروج بعد ذلك إلى تحديد السمات الفنية للغة الشعرية الفارقة لتجربة الالكااظمي الشعرية.

خامساً - خطة البحث:

قسمنا البحث إلى مبحثين و خاتمة حيث كان المبحث الأول: الصور التخييلية في الشعر وفيه عده مطالب وهي:

المطلب الأول: مثال على الصور التخييلية

المطلب الثاني: أهمية الصور التخييلية في الشعر

المطلب الثالث: ضرورة الصور الخيالية في الشعر.

أما المبحث الثاني: التصويرية في شعر عبد المحسن الالكااظمي وفيه عده مطالب أيضاً



المطلب الأول: التشبيه

المطلب الثاني: الاستعارة

المطلب الثالث: الكناية.

الخاتمة وتضمنت النتائج.

المبحث الأول

الصور التخييلية في الشعر

صور خادعة أي الأشكال المختلفة للخيال التي تربط القصيدة بمفهوم تخيلي ومرئي، لأن العنصر الروحي للقصيدة في جميع اللغات وفي جميع الفترات هو الخيال وطريقة التقاط عقل الشاعر في إظهار المادة. والواقع الروحي، والأساس الرئيسي للقصيدة هو أشكال مختلفة، وهذا النوع من الممتلكات العقلية يتشكل بلا حدود.

التخييل أو الصورة هو جهد الشاعر العقلي لتأسيس العلاقة بين الإنسان والطبيعة، وفي هذا الصدد، فإن عناصر الخيال، مثل التشبيه، والاستعارة، والسخرية، والإشارة، بأنواعها المختلفة، تجعل القصيدة خيالية وفي ذلك. يعطي المعنى الحقيقي نعلم أن الخيال الشعري لا يقتصر على وزن القصيدة ومعناها. تدور العديد من الممتلكات العقلية للأشخاص العاديين أو الكتاب حول هذه التخيلات الشعرية.

المطلب الأول: مثال على الصور التخييلية:

عندما قرأنا في كتاب عطار، "ذهبت إلى الصحراء، وقد أمطر الحب وأصبحت الأرض رطبة، تماماً كما تغرق قدم الرجل في فراش الزهرة، وتغرق قدمي في الحب". وقد ربطت الحالة الداخلية للإنسان وركن من أركان الحياة العقلية للإنسان مع ركن من أركان الطبيعة وهو المطر.

نتيجة هذا الارتباط، أي نتيجة اكتشاف هذه اللحظة وعرض يقطة المرء تجاه هذا المفهوم، هي قصيدة يتم التعبير عنها في شكل ثر. كما أنها نرى ونفهم كيف أن الناس، هؤلاء هم نفسهم عاديين يستحوذ الناس أحياناً على طريقة منطقية وعادية للتعبير، والتي تكون أحياناً شاعرية في حد ذاتها^(٦).



المطلب الثاني: أهمية الصور التخييلية في الشعر

بدون قوة الخيال والخيال في مفاهيم الوجود، لا يمكن غناء قصيدة لأن أي شخص لديه القليل من الإلمام بجوهر الشعر، يعرف أنه إذا أخذنا الجانب الخيالي لأي قصيدة مؤثرة ومثيرة للقلق، ما هو إلا خطاب بسيط وعادي يأتي من لغة الجميع يمكن سماعه، ولا شيء يبقى.

إن العنصر الروحي للشعر، الذي يمنحه قيمة حقيقة وسحرًا، بلغات مختلفة وفي جميع الفترات، هو خيال الشاعر وطريقته في الاستحواذ الذهني في مختلف الظواهر، وإذا لم يكن الشعر مصحوبًا بالخيال فهو مفقى. الكلام الذي لا يعتبر شعرًا حقيقياً. في اللغة الأدبية، الصور التخييلية وأدوات إنشاء الصور (التشبيه والمجاز...) هي العنصر الأساسي، ويمكن القول أن الجمال والنعمة التي خلقتها التقنيات الأدبية والصناعات في الأدب هو الفكر والحقائق.^(٧)

المطلب الثالث: ضرورة الصور الخيالية في الشعر

من أجل الحصول على قيمة جمالية، يجب تزيين كل قصيدة أو كتابة بالمصروفات والفنون الأدبية، أي "المعاني والتعبيرات والأصالحة". لأن الدروس الجمالية الموجودة في هذه التقنيات أو المعرفة الثلاثة هي المصادر والقيم التي تخلق الأدب، والاستخدامات الفنية المحددة والمعايير الموجودة في هذه التقنيات هي أدوات لاستكشاف النصوص الأدبية، وتقريرهم من وجهة نظر جمالية لهذا السبب لا مفر منه للإنسان المتعلم.

شغلت معرفة الشعر الناس لقرون. لقد بذل الفلسفه والكتاب جهوداً متواصلة لتعريف الشعر، وهناك المئات، إن لم يكن الآلاف، من تعريفات الشعر في ثقافات وكتب العالم. نجد أقدم تعريف للشعر عند المنطقين الذين يقولون: "الشعر كلام تخيلي"، ومن بعدهم يعتقد الكتاب والعروض أن "الشعر كلام إيقاعي مع القوافي". يؤمن الراحلون بمزج من تعريفين منطقين وشريين ويطلقون على الشعر "كلمة خيالية بإيقاع وقافية". بالإضافة إلى هذه التعريفات الثلاثة التي وردت في العديد من الكتب، نجد العديد من التعريفات والأوصاف في كتابات الشعراء والنقاد، وهي في غاية الجمال والدقة، ومنهم "محمد رضا شافعي كودكاني" الذي يقول: "الشعر هو شبك العاطفة". والخيال الذي يتشكل بلغة رنانة"



أو يقول "مهدي أخوان الطليحي": "الشعر تاج نفاد صبر آدم في اللحظات التي يسطع فيه وعي النبوة". تظهر هذه الكلمات أن الشعر ينتمي إلى عالم الوعي الأعلى والأعلى، وهو مرتبط ومتصل في الذكاء والشعور العميق. من الممكن إيجاد قواسم مشتركة بين العديد من تعريفات الشعر واعتبار تلك القواسم المشتركة عناصر للشعر. والجوانب التي ورد ذكرها في

معظم التعريفات هي:

١- لفظي (لغة)

٢- خيال

٣- الانفعالات

٤- الوزن والموسيقى

٥- الفكر والمعنى

من وجهة نظر المنظرين الجدد، تعتبر اللغة أهم عنصر في الشعر، وقد دعا شكلوفسكي الشعر إلى قيمة الكلمات. والحقيقة أن الشعر ليس سوى فشل طفيف في اللغة العادية والمنطقية للغة، وهو حادثة تحدث في اللغة، وفي الحقيقة يقوم متحدث القصيدة بعمل في اللغة بقصيدته التي تجعل القارئ. تشعر بالفرق بين اللغة الشعرية واللغة اليومية والعادية^(٨).

يمكن أن تتم قيمة الكلمات بعدة طرق يمكن تقسيمها إلى مجموعتين رئيسيتين:

أحد النقاد يقسم الخيال إلى قسمين:

أ) الخيال العلمي

ب) الخيال الأدبي والشعري.

في مناقشة الصور الخيالية، حيث لم يتم وضع معيار لها وحتى الآن لم تخضع لقاعدة، يبحث النقاد فقط في شعر الشعراء بناءً على إبداعهم وذوقهم الفني، ومن هذه الزوايا يتقدون من وجهة نظرهم. من وجهة نظر الذوق والفن والذوق. إلى أي مدى يكون للشاعر اليد العليا في إنشاء الصور ويتمكن من جلب قلوب الجمهور إلى لغة لاسو. لكن لا ينبغي أن ننسى أن صور الخيال هذه هي التي تحدد مكانتها في عالم الشعر والكلمات، حيث

تمثل صور الخيال موهبة الشاعر وإبداعه في خلق مواضيع أصيلة ورسالته.

وصور خادعة أي الأشكال المختلفة للخيال التي تربط القصيدة بمفهوم تخيلي ومرئي، لأن العنصر الروحي للقصيدة في جميع اللغات وفي جميع الفترات هو الخيال وطريقة التقاط عقل الشاعر في إظهار المادة. والواقع الروحي، والأساس الرئيسي للقصيدة هو أشكال مختلفة، وهذا النوع من الممتلكات العقلية يتشكل بلا حدود.

التخيل أو الصورة هو جهد الشاعر العقلي لتأسيس العلاقة بين الإنسان والطبيعة، وفي هذا الصدد، فإن عناصر الخيال، مثل التشبيه، والاستعارة، والسخرية، والإشارة، بأنواعها المختلفة، تجعل القصيدة خيالية وفي ذلك. يعطي المعنى الحقيقي نعلم أن الخيال الشعري لا يقتصر على وزن القصيدة ومعناها. تدور العديد من الممتلكات العقلية للأشخاص العاديين أو الكتاب حول هذه التخيلات الشعرية.

أولاً: مثال على صور خيال

عندما فرأنا في تذكرة الاولى للعطار، "ذهبت إلى الصحراء، وأمطر الحب وأصبحت الأرض رطبة، تماماً كما تغرق قدم الرجل في حقل زهور، تغرق قدمي في الحب." الحالة الداخلية للإنسان وركن من الحياة العقلية البشرية مع ركن الطبيعة وهو المطر.

نتيجة هذا الارتباط، أي نتيجة اكتشاف هذه اللحظة وعرض يقطة المرء تجاه هذا المفهوم، هي قصيدة يتم التعبير عنها في شكل ثر. كما أنها نرى وفهم كيف أن الناس، هؤلاء هم نفسهم عاديين يستحوذ الناس أحياناً على طريقة منطقية وعادية للتعبير، والتي تكون أحياناً شاعرية في حد ذاتها.

ثانياً: أهمية الصور التخيلية في الشعر

بدون قوة الخيال والخيال في مفاهيم الوجود، لا يمكن غناء قصيدة لأن أي شخص لديه القليل من الإلام بجوهر الشعر، يعرف أنه إذا أخذنا الجانب الخيالي لأي قصيدة مؤثرة ومثيرة للقلق، ما هو إلا خطاب بسيط وعادي يأتي من لغة الجميع يمكن سماعه، ولا شيء يبقى.

إن العنصر الروحي للشعر، الذي يمنحه قيمة حقيقة وسحراً، بلغات مختلفة وفي جميع الفترات، هو خيال الشاعر وطريقته في الاستحواذ الذهني في مختلف الظواهر، وإذا لم يكن



الشعر مصحوباً بالخيال فهو مقفى. الكلام الذي لا يعتبر شعراً حقيقياً. في اللغة الأدبية، الصور التخيلية وأدوات إنشاء الصور (التشبيه والمجاز...) هي العنصر الأساسي، ويمكن القول أن الجمال والنعمة التي خلقتها التقنيات الأدبية والصناعات في الأدب هو الفكر والحقائق.

ثالثاً: ضرورة الصور التخيلية في الشعر

من أجل الحصول على قيمة جمالية، يجب تزيين كل قصيدة أو كتابة بالمصروفات والفنون الأدبية، أي "المعاني والتعبيرات والأصالة". لأن الدراسات الجمالية الموجودة في هذه التقنيات أو المعرفة الثلاثة هي المصادر والقيم التي تخلق الأدب، والاستخدامات الفنية المحددة والمعايير الموجودة في هذه التقنيات هي أدوات لاستكشاف النصوص الأدبية، وتقريرهم من وجهة نظر جمالية لهذا السبب لا مفر منه للإنسان المتعلم.

إذا قلنا "القمر جسم كروي يدور حول الأرض" و"السماء هي الفضاء الذي يحيط بالأرض"، فنحن على حق. لقد اقتنينا حقيقة علمية يمكن إثباتها ويكتننا الدفاع عنها بجرأة. منطق كلماتنا هو المنطق الطبيعي ولدينا معنى واحد فقط من هذه الجمل وهذا كل شيء؛ بيان بسيط لا هوادة فيه للحقيقة. لكن إذا قلنا "رأيت حقلًا أخضر وقمرًا جديداً"، فإن تصورنا للبيئة سيكون مختلفاً. لم نذكر حقيقة علمية هذه الجملة ممزوجة بالخيال، أي تقول شيئاً يتتجاوز الواقع العلمي؛ وبهذا المعنى، هناك اختلاف كبير مع الجمل الأولى. الجملتان الأوليان لا تكشفان عن اكتشاف علاقة جميلة بين المنجل والقمر والسماء والخلق، وبالطبع تأثيرهما إعلامي فقط وبعد ذلك لا علاقة لهما بالجمهور. لكن عمل الجملة الأخيرة هو أكثر من مجرد تقرير، لكن المتحدث يريد استخدام خيال الجمهور وإجباره على النظر إلى هذه الأشياء بطريقة خاصة، بل وإجباره أحياناً على قبول كلمة أخرى.

رابعاً: وجوه خالية

إن مجال الخيال في الشعر واسع جداً مما أجبر الأدباء على إدراج أشكاله المختلفة في مختلف الفروع ودراستها بشكل منفصل. بالطبع، ذهب أسلافنا بعيداً في هذه التقسيمات والجدال، وبدلأ من مناقشة القيمة الفنية لأشكال الخيال، فقد بذلوا معظم طاقتهم في إنشاء فروع ومصطلحات ليس لها في بعض الأحيان أي قيمة فنية على الإطلاق. إلى أي مدى

تساعد في تقييم الأشكال الفنية للخيال وهذا كل شيء. سبباً من التشبيه بأن الأم هي أشكال عديدة من الخيال.

الصورة في الاستخدام الأكثر شيوعاً هي: "أي حيازة خيالية في اللغة"؛ وهذا التعريف مقبول في البلاغة التقليدية والنقد الأدبي الجديد. بشكل عام، يتم استخدام مصطلح الصور لجميع تطبيقات اللغة الافتراضية. إن محبي النقد الجديد للصورة يعتبرون العامل الرئيسي لتأثير الخطاب الشعري ويعتقدون أن مفتاح المعنى وعالم عقل الفنان ونفسيته يكمن في الاستعارات اللغوية. من خلال تحليل الصور الافتراضية، يمكن للمرء أن يدخل هذا العالم الداخلي والمحفي^(٩). لذلك فإن الصورة الأدبية يجب أن تكون خيالية. "الخيال هو قدرة العقل على تكوين صور للأشياء والمواقف والأفعال التي شعرت بها الحواس أو جربتها". "الخيال جوهرة الأدب" وهو العنصر الأساسي للشعر في كل التعريفات القديمة والجديدة، وأي معنى آخر يمكن التعبير عنه بشكل شعري في ضوء الخيال^(١٠). يلعب هذا العنصر دوراً مهماً في إثارة مشاعر الجمهور^(١١) وقيمته أنه يعكس حياة وسلوك الناس ومشاعرهم في مرآة شعر هذه الصور الخيالية و"الاستعدادات الخطابية، خلافاً لرأي مجموعة من الخطباء والنقاد القدامى، ليس لها دور زخرفي فقط. بدلاً من ذلك، فهي تخلق بشكل أساسي معنى جديداً وتلعب دوراً رئيسياً في توسيع المفهوم وتقويته، وإخفاء المعنى، ووضع طبقات للمعنى، وعكس الإدراك، وتأخير المعاني وتعليقها. بما أن الخيال هو نافذة لتجارب الشاعر العقلية التي من خلالها ينظر إلى العالم؛ يختلف نوع خيال كل شاعر عن الآخرين وهو فريد بالنسبة له.

لقد استخدم هذان الشاعران الكثير من الخيال ومن خلال توضيح وتحميم كلماتها، فقد نقلوا مفاهيمهم وأفكارهم العقلية للجمهور بطريقة ملموسة. على الرغم من أن الغرض من شاعرين في شعرهما هو التعبير عن ظروف المجتمع وحالته. لكنهما توصلوا إلىحقيقة أن الآراء الجمالية للشاعر ليست منفصلة عن آرائه الاجتماعية. تقول أمل دانجال: "عندما شعرت بوجودي في المجتمع وتحولت من دائرة ضيق نفسي إلى مجال واسع للمجتمع؛ أول ما غطى حياتي كلها هو اختيار الطرق الفنية والفنية للتعبير عن مشاعري أو الدفاع عن هموم المجتمع".

المبحث الثاني

التصويرية في شعر عبدالحسن الكاظمي

المطلب الأول: التشبيه

يعتمد الحد بين الفن وغير الفني على طريقة التعبير قبل أن يعتمد على محتوى العمل الفني. يستخدم الشعراء فناً أو أكثر للتعبير عن أفكارهم، وهذا ما يوضح الاختلاف في عملهم، ومن هذه الأساليب "التشبيه"

في جميع تعاريف التشبيه التي اعتبرتها محاكاة لشيء آخر، وهذا التشبيه أكثر إمتاعاً وتسويقاً للجمهور.

من بين الصور الشعرية القديمة، فإن التشبيهات والتتشبيهات هي الأكثر استخداماً؛ لأنها فعالة للغاية في شرح الأفكار. يقول أبو هلال العسكري (ت ٣٢٥ هـ): "لقد اعترف شعراء العرب الجاهليّة بفضيلة وشرف التشبيه في جميع اللغات، والتشابه الواضح يضيق المعنى ويؤكده"^(١٢).

تشبيه هو مركز الصور التخييلية؛ لأن جميع الصور مرتبطة بالتشبيه بطريقة ما، وهي مشتقة منه علانية أو خفية^(١٣) الجميل والمهم في التشبيهات هو مشاعر الشاعر وانفعالاته في ربط شيئين مختلفين^(١٤).

من تظمين في سماء بناء كأنهم كواكب الجوزاء^(١٥)
في هذه القصيدة يقارن الشاعر مدوحه بالنجوم والكواكب التي تلمع في السماء مثل برج الجوزاء.

أيضاً يقول:

يمرى ك أيامه — ليليه — أداوء تنساب خلف أداؤه^(١٦)

هنا، تمت مقارنة الأيام المحبوب بالليل.

أيضاً يقول:

وكل نار ينطفيء جمرها وجمر وجدي بك لا يطفيء^(١٧)

وَجَدَ الشَّاعِرُ يَقْارِنُ بِقَطْعَةٍ مِّنَ الْفَحْمِ فِي قَلْبِهَا نَارًا، وَهَذَا نَوْعٌ مِّنَ التَّشْبِيهِ الْبَلِيعِ.

أيضاً يقول:

نجوم سعدك لا تزال طوالعا
وشموس فظلك لا تزال تنير^(١٨)

السعادة تشبه النجم واللطف يشبه الشمس. بهذه التشبيهات، يعتزم الشاعر إقناع الجمهور ويكون له تأثير أكبر في إرسال رسالة إلى روحه وروحه. بعبارة أخرى، يعود الشغف والإثارة في روح الجمهور إلى فن الرسم التوضيحي لمبدع العمل ووظائف اللغة الأدبية.

المطلب الثاني: الاستعارة.

كما قيل، الصور الخيالية هي الجوهرة الرئيسية للشعر ومعيار وقيمة وصلاحية الفن. المجاز هو أحد الموضوعات الرئيسية للصور. يكتب "هووكس" في كتاب الاستعارة: "هذه الكلمة تعني مجموعة خاصة من العمليات اللغوية يتم فيها نقل جوانب من كائن إلى كائن آخر" الاستعارة هي طريقة الدخول إلى عالم ضبابي الأدب وأعظم اكتشاف للفنان وأعظم الاحتمالات في مجال اللغة الفنية ومن المستحيل الذهاب أبعد من ذلك. الاستعارة هي أكثر أدوات الخيال فاعلية وما يسمى بأداة الرسم بالكلمات. يقول الشاعر الأمريكي "والاس ستيفنز": "الحقيقة مبتلة متكررة، ونحن نهرب منها بالاستعارات يوفر تشابه الاستعارة وافتراضيتهاخلفية مناسبة ومنصة لخيال الخالق؛ بهذه الطريقة يستخدم الشاعر الكلمة بمعناها غير الواقعي لتجسيده أفكاره، ومن خلال المبالغة في "التشابه"، يجعل التشبيه إلى ذروة "تشابه" الاستعارة. لذلك فإن الاستعارة هي "فح خفي أضيق من التشبيه الذي ينشره المتحدث أمام القارئ أو المستمع. من وجهة النظر هذه، فإن تطورها الفني وقيمتها الجمالية أكبر من التشبيه.

من وجهة النظر المعاصرة، فإن جوهر وجوه الاستعارة هو فهم وتجربة مجموعة واحدة من الأشياء في سياق شيء آخر، ويعامل مع فهم وإدراك البشر في الحياة، ويعامل مع قضية كيف يمكننا استخدام الاستعارة لتصور تجاربنا. هذا الشاعر معانيه باستعمال استعارات كثيرة وتحميم شعرهما. بالإضافة إلى ذلك، يستخدمون الوظائف المختلفة لهذه المجموعة وينقلون مفاهيمهم وتجاربهم المرغوبة إلى الجمهور بطريقة أفضل وأجمل.



عندما اشتد المرض عليه يقول:

يَا زَارَ السَّقْمَ بِجَسْمِي أَمَا
إِنْ لَمْ تَجِبْ عَبْدُكَ فِيمَا دَعَا
أَنْ لَهُ هَذَا الْمَزْرُعُ أَنْ يَحْصُدَ
قُلْ لَيْ إِذَا مِنْ ذَا يَجِيبُ النَّدَاءُ^(١٩)

يا من تسبب مرضًا في جسمي، ألم يكن وقت حصاد هذا المحصول؟ إذا لم ترد على خادمك في ما يغنى، أخبرني من الذي سيستجيب للدعوة. هنا، المرض يشبه محصولاً زراعياً، ويمكن رؤية نوع من الاستعارة التابعة في هذه الآية أن المرض مزروع مثل محصول ومشبه بإزالتة وملحقاته مدرجة.

وعندما مضى زمن الهوى يقول:

سَقَى اللَّهُ أَيَامَنَا بِالْحُمَى
وَرُوتَ مَعَاهُ دَنَا بِاللَّوْيِ
وَطِيبَ لِيَلَاقْتَنَا الْمَاضِيَّهُ
رَوَائِحَ ادْمَاعْنَا الْفَادِيَهُ^(٢٠)

سقى الله أيامنا بالحمى وبارك ليالينا الماضية ورووا أماكننا وروائح دموعنا أسفى الله أيامنا بالحمى، وجعل الحمى نوعاً من التشبيه بالماء في قلبك، وهو نوع من استعارة الceهر المخبأة في قلب هذا المزيج.

أيضاً يقول:

فقلت له: يا رعاك الاله / ويلا لاعدتك يد العافيه عافية مثل الإنسان الذي له يد، وهي تشبه العافيه بالإنسان، لكنها مشبه به حذف، وهذا يعتبر استعارة من التبعية.

المطلب الثالث: الكلمات

السخرية من الفروع المهمة لعلم التعبير ومن أبرز حيل خلق الجمال بالكلمات، والتي من خلالها يعبر الشاعر عن مشاعره ومشاعره فنياً وفاعلاً ويقدم خطاباً جذاباً وجميلاً. كثير من المعاني غير اللطيفة والقبيحة أحياناً إذا عبرنا عنها بالمنطق العادي للكلام، يمكن التعبير عن المعنى بطريقة ساحرة وفعالة من خلال السخرية^(٢١). بالإضافة إلى ذلك فإن السخرية تمنع الجمهور من الشعور بالملل والتعب ولها تأثير أكبر عليه. يمكن رؤية أمثلة على هذا الترتيب الجميل في قصائد الشاعر:



اللغة التصويرية في شعر عبدالمحسن الكاظمي (٥١٣)

نفسِي فَدَا تربة أقام بها خيربني آدم حواء^(٢٢)

هنا خيربني آدم وحواء كنайه عن الرسول الإسلام صلوات الله عليه.

في هذا النوع من السخرية، تعبر عن واحدة أو أكثر من الصفات الوصفية أو الجمل أو العبارات (الصفات والصفات والصفات والصفات) أو المعدلات (الصفات والصفات) وتعني الاسم نفسه.

على سبيل المثال، "تراجع الصفادع" هو إشارة إلى البركة والخزان والمستقعات، وفي الواقع إشارة إلى مسكن الناس المتواضعين.

أيضاً يقول:

يا مهبط الوحي أجر مذنبًا قد شفه الوجد الذي شفا^(٢٣)
مهبط الوحي كنайه عن رسول الله صلوات الله عليه

كنايه كلمة عربية تعني التهكم أو الإهانة أو الاستهزاء والتعبير الخفي وغير المباشر. من الناحية الأدبية، السخرية عبارة عن جملة أو توليفة وصفية، أو توليفة إضافية، أو صفة مركبة، أو صيغة مصدر مركبة، والتي لا تمثل نية المتحدث معناها الظاهر. ومن المفارقات أيضاً أنه لا يوجد "تشبيه المستهلك" الذي يعلم الجمورو بالمعنى الداخلي. قرينة الأزهرة تعني علامة يمكننا بواسطتها التعرف على المعنى الداخلي للمتكلم. في مجموعة المفارقة، هذا الرمز مفقود.

يا شفيع المذنبين استجب دعوي آنس الحتفا
(المصدر نفسه)

شفيع المذنبين كنایة عن رسول الله صلوات الله عليه

أيضاً يقول:

وعظيمهم يوم الجلاد محرر وكبيرهم يوم الطراد صغير^(٤)
عظيم كنایه عن الشخص الذي كان له مقام في قبيلهم و صغير كنایه عن شخص الذي ليس له محل مهم في قبيله أو الشخص الذي لا مقام ولا سن له.



في المجاز، يمكن تلقي المعنى غير الصحيح فقط، ولكن من المفارقات تلقي المعاني البعيدة والقريبة؛ لكن معنى بعيد تم تحديده والمقصود منه. على سبيل المثال، عندما تقول: "أعطي شخص معين باقة من الماء"، فهذا يعني سقوط الباقة في الماء وجرفها بالماء، ومعنى ارتكاب الخطأ؛ لكن المعنى الثاني هو المطلوب.

عمي صباحاً ايها المنازل ورددني لحنك يا عنادل^(٢٥)

المنازل هنا مجاز بعلاقة مكانية وفي الحقيقة يعني افراد الذي يسكن في هذه المنازل.

يرى الشعراء العالم من وجهة نظرهم الخاصة، ولهذا السبب يستخدمون كلمات في شعرهم ليست في معناها الحقيقي ولها معنى مختلف عما هو مستخدم في الحياة اليومية بين الناس. للوهلة الأولى، قد يبدو هذا غريباً للقارئ العادي، لكن الشاعر يعطي القارئ إشارة وقياساً حتى يتمكن من اكتشاف معنى هذه الكلمة التي لا تستخدم في معناها الحقيقي. كمثال بسيط، سمعتنا كثيراً، على سبيل المثال، "حلقت رأسِي"؟ نقصد هنا أنني حلقت "شعري" و "رأسِي" مسحوم به من "شعر الرأس". العلاقة أو الفائدة هي أيضاً أن الشعر جزء من الرأس. فيما يلي سوف نتعلم المزيد عن هذا الموضوع.

تقتل من غير دم الحاضتها وإن الحافظ المها قواتل^(٢٦)

الحافظ مجاز به علاقة سببيه يعني في الحقيقة لحظ سبب اثر قتل في قلب العاشق.

يا دار ماذا حل يوم تحم ل المتحملون^(٢٧)

الدار مجاز به علاقة مكانية يعني الافراد الذي يعيش في الدار.

يُطلق على الاتصال بين معنيين للكلمة اسم الفائدة، ويجب أن يكون للمصفوفة المسموح بها إحدى الحالتين محل الاهتمام أو التقارب. هناك أنواع مختلفة من الاهتمامات المسموح بها.

الخاتمة:

بعد إتمام بحثنا بعنوان "اللغة التصويرية في شعر عبدالحسن الالكااظمي" توصلنا إلى عدة نتائج منها:

١. الكاظمي، شاعر من الدرجة الأولى في الشعر والأدب، استخدم كل قدراته لخلق الصور، فهو يعبر عن قصائده بمعرفته الكاملة باللغة والأدب، وهذه هي المصفوفات الأصلية في القصيدة.
٢. لغة شعر الكاظمي هي لغة صحيحة على مستويين، مع صحتها من الناحية النحوية والأدبية، مع الدقة في اختيار الكلمات والتغيير بدلاً من النحو.
٣. أن لشعر الكاظمي تنوع وتكوين في تعبيره، بحيث يتغير حسب تغير الموضوعات ونبرة وتعبير الشاعر. الجمل المميزة مثل الإيجاز، وبساطة هيكل المحادثة لسلامات، من وجهة نظر فنية وأدبية، تتطور من بداية العمل إلى نهايته.

هوامش البحث

- (١) "فتوي رود موجاني، ٢٠١٦: ٤٥"
- (٢) (ميرساداغي، ١٣٧٦: ٧٤)
- (٣) (برهاني، ١٣٧١: ١١٣)
- (٤) داد، ١٣٨٢: ١٣٩
- (٥) زرين كوب، ١٣٦٤: ١٥٨
- (٦) نائل خانلري، ١٣٧٣: ١٦
- (٧) صفوي، کوروش (١٣٧٣) از زبانشناسی به ادبیات، چاپ دوم، تهران: شرکت انتشارات سوره مهر.
- (٨) (بورنامداریان، ١٣٧٧: ١٤)
- (٩) (فتحي، ١٣٨٩: ٤٤-٤٥)
- (١٠) شفيعي کدکني، محمد رضا (١٣٦٦) صور خيال در شعر فارسي، تهران: آگاه.
- (١١) (اميني، ١٩٧٦: ٥٤)
- (١٢) فتحي، ١٣٨٩: ٨٩-٩٠
- (١٣) (بورنامداریان، ١٣٨١: ١١٨)
- (١٤) "وحيدان کاميار، ١٣٨٦: ١٥).
- (١٥) کاظمي، محمد حسين (١٩٩٠) ديوان الكاظمي، مطبعة ابن زيدون.
- (١٦) مصدر نفسه ٣٥ - مصدر نفسه ٤٠
- (١٧) - مصدر نفسه ٤٠



- (١٨) مصدر نفسه ٥١
- (١٩) مصدر نفسه ٢٢ / ٢
- (٢٠) (الكاظمي، ١٩٩٠: ٢٧ / ٢)
- (٢١) (شفيعي كدكني، ١٤١ - ١٣٦٦: ٣٦)
- (٢٢) (كاظمي، ١٩٩٠: ٣٦)
- (٢٣) (كاظمي، ١٩٩٠: ٤٠)
- (٢٤) (كاظمي، ١٩٩٠: ٥١)
- (٢٥) (كاظمي، ١٩٩٠: ١٧ / ١)
- (٢٦) (كاظمي، ١٩٩٠: ٥١)
- (٢٧) المصدر نفسه، ١٩٩٠ / ٢: ٥٢

قائمة المصادر والمراجع

١. فتوحی رود موجانی، ٢٠١٦.
٢. میرسادغی، ١٣٧٦.
٣. برهانی، ١٣٧١.
٤. داد، ١٣٨٢.
٥. زرین کوب، ١٣٦٤.
٦. ناتل خانلری، ١٣٧٣.
٧. صفوی، کوروش (١٣٧٣) از زبانشناسی به ادبیات، چاپ دوم، تهران: شرکت انتشارات سوره مهر.
٨. (بورنامداریان. ١٣٨٩).
٩. فتحی، ١٣٨٩.
١٠. شفيعي كدكني، محمد رضا (١٣٦٦) صور خيال در شعر فارسي، تهران: آگاه.
١١. اميني، ١٩٧٦.
١٢. پورنامداريان، ١٣٨١.
١٣. وحیدان کامیار، ١٣٨٦.
١٤. کاظمي، محمد حسين (١٩٩٠) ديوان الكاظمي، مطبعة ابن زيدون.
١٥. شفيعي كدكني، ١٣٦٦.

